

DZ4/2021/0206/0001



\*01061737\*

**Dodatok č. 1**

**k Zmluve o dielo**  
**Opava mosta ev. č. R1-156 cez trať ŽSR, Hron a č. III. Triedy, Hronská Breznica“**  
(ďalej len „**Dodatok č. 1**“)

Číslo Objednávateľa: **ZM/2021/0206**

Číslo Zhotoviteľa: **ZoD 33/2021- CW**

medzi zmluvnými stranami

**Objednávateľ:**

Názov:

Sídlo:

Právna forma:

Štatutárny orgán:

IČO:

DIČ:

IČ DPH:

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

SWIFT kód:

Osoby oprávnené na rokovanie:

- vo veciach zmluvných:

-vo veciach finančných:

- vo veciach technických:

Technický dozor:

Telefón:

(ďalej len „**objednávateľ**“)

a

**Zhotoviteľ:**

Názov:

Sídlo:

Právna forma:

Štatutárny orgán:

IČO:

DIČ:

IČ DPH:

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

SWIFT kód:

Osoby oprávnené na rokovanie:

- vo veciach zmluvných:

- vo veciach finančných:

- vo veciach technických:

Tel./Fax:

(ďalej len „**zhotoviteľ**“)

(objednávateľ a zhotoviteľ ďalej len „**zmluvné strany**“ alebo jednotlivito len „**zmluvná strana**“)

**Národná diaľničná spoločnosť, a.s.**

Dúbravská cesta 14, 841 04 Bratislava

akciová spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri

Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo: 3518/B

predstavenstvo, zastúpené:

Ing. Juraj Tlapa, predseda predstavenstva

Ing. Peter Petko, MBA, člen predstavenstva

35 919 001

2021937775

SK2021937775

**COLAS Slovakia, a.s.**

Orešianska 3168/7, 917 07 Trnava

akciová spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri

Okresného súdu Košice I, oddiel: Sa, vložka číslo: 240/V

predstavenstvo, zastúpené:

Przemyslaw Wojciech Janiszewski, predseda predstavenstva

Ing. Martin Papala, člen predstavenstva

Ing. Jaroslav Mikuš, člen predstavenstva

31 651 402

2020492111

SK 2020492111

## PREAMBULA

VZHLADOM NA TO, ŽE:

- (A) zmluvné strany uzatvorili dňa 07.06.2021 Zmluvu o dielo „**Oprava mosta ev. č. R1-156 cez trať ŽSR, Hron a č. III. triedy, Hronská Breznica**“ zverejnenú v Centrálnom registri zmlúv dňa 09.06.2021 a účinnú odo dňa 10.06.2021, č. objednávateľa ZM/2021/0206 a č. zhotoviteľa ZoD 33/2021-CW (ďalej len „**zmluva**“);
- (B) počas trvania zmluvy došlo k zmene sídla zhotoviteľa;
- (C) počas trvania zmluvy došlo na strane zhotoviteľa k zmene osoby stavbyvedúceho a osoby zástupcu v prípade jeho neprítomnosti, pričom zmluvné strany sa v súlade s postupom uvedeným v čl. XI ods. 11.3 a 11.4 zmluvy kde je o.i uvedené, že zhotoviteľ je počas trvania zmluvy oprávnený zmeniť stavbyvedúceho len s predchádzajúcim písomným súhlasom objednávateľa dohodli a zmluvné strany týmto Dodatkom č. 1 v súlade s uvedeným ustanovením spoločne uvádzajú, že objednávateľ súhlasí so zmenou osoby stavbyvedúceho a osoba nového stavbyvedúceho spĺňa podmienky určené pre činnosť stavbyvedúceho uvedené v ustanovení § 34 ods. 1 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „**ZVO**“) čo preukazujú podklady pre nového stavbyvedúceho uvedené v Prílohe č. 1 tohto Dodatku č. 1, ktoré sú jeho neoddeliteľnou súčasťou;
- (D) počas trvania zmluvy došlo na strane objednávateľa k zmene v osobe technického dozora;
- (E) počas trvania zmluvy došlo na strane objednávateľa k zmene v osobe oprávnenej na rokovanie vo veciach technických a finančných;
- (F) počas trvania zmluvy došlo na strane zhotoviteľa k zmene v osobe oprávnenej na rokovanie vo veciach finančných;
- (G) pri uzatvorení zmluvy medzi zmluvnými stranami došlo k chybe v písaní v čl. VIII ods. 8.5 a 8.6 zmluvy;

sa zmluvné strany dohodli na uzatvorení tohto Dodatku č. 1 k zmluve a to v súlade s § 18 ods. 1 písm. a) v zmysle čl. XI ods. 11.3 a 11.4 zmluvy a s čl. XIV ods. 14.4 zmluvy ako aj v súlade s § 18 ods. 1 písm. e) ZVO a uvedenou zmenou nedochádza k podstatnej zmene pôvodnej zmluvy.

Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení Dodatku č. 1 v nasledovnom znení:

### Článok I PREDMET DODATKU č. 1

**V úvodných ustanoveniach zmluvy sa mení osoba oprávnená na rokovanie vo veciach technických za objednávateľa, kde osoba je nahradená nasledovne:**

**V úvodných ustanoveniach zmluvy sa mení osoba oprávnená na rokovanie vo veciach finančných za objednávateľa, kde osoba je nahradená nasledovne:**

**V úvodných ustanoveniach zmluvy sa mení sídlo zhotoviteľa - nové znenie:**

Sídlo: Orešianska 3168/7, 917 07 Trnava

**V čl. VIII zmluvy sa odseky 8.5 a 8.6 nahrádzajú nasledovným znením a spoločne sa označujú ako odsek 8.5 článku VIII zmluvy:**

- 8.5 V prípade, ak zhotoviteľ preukazoval splnenie podmienok účasti podľa § 33 ZVO inou osobou, je povinný pri plnení zmluvy skutočne používať zdroje osoby, ktorej postavenie využil na preukázanie finančného a ekonomického postavenia. V prípade, ak zhotoviteľ preukazoval splnenie podmienok účasti podľa § 34 ZVO inou osobou, je povinný pri plnení zmluvy skutočne používať kapacity osoby,

ktorej spôsobilosť využíva na preukázanie technickej spôsobilosti alebo odbornej spôsobilosti. V prípade nedodržania týchto povinností je zhotoviteľ povinný zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu za každé takéto porušenie vo výške 5.000,- EUR (slovom: päťtisíc EUR). Porušenie týchto povinností sa považuje za podstatné porušenie tejto zmluvy. Objednávateľ je zároveň oprávnený odstúpiť od tejto zmluvy.

**V čl. XI zmluvy sa odsek 11.1 v celom rozsahu ruší a nahrádza nasledovným znením:**

11.1 Zhotoviteľ poveruje funkciou stavbyvedúceho \_\_\_\_\_ a v prípade jeho neprítomnosti \_\_\_\_\_, ktorý je oprávnený ho zastupovať pri prevzatí staveniska, mesačnom zisťovaní skutočne vykonaných prác, na kontrolných dňoch, pri vykonávaní predpísaných skúšok, odovzdaní jednotlivých častí diela, celého diela a vystavení faktúr.

**V čl. XI zmluvy sa odsek 11.2 v celom rozsahu ruší a nahrádza nasledovným znením:**

11.2 Objednávateľ poveruje funkciou technického dozoru osoby: Ing. Maroša Kováča, odborného referenta mostov, Stredisko správy a údržby rýchlostných ciest Zvolen. V jeho neprítomnosti bude technický dozor vykonávať poverený zástupca objednávateľa- menovite bude upresnený pri odovzdaní staveniska. Technický dozor bude zastupovať objednávateľa pri odovzdaní staveniska, zisťovaní skutočne vykonaných prác, na kontrolných dňoch, pri kontrole vykonávania predpísaných skúšok, odovzdaní diela a kontrole vystavených faktúr.

## Článok II ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA DOTATKU č. 1

- 2.1 Všetky články zmluvy neuvedené a neupravené v Dodatku č. 1 sa nemenia a zostávajú v nezmenenej podobe v platnosti.
- 2.2 Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpísania oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán, resp. poslednou zmluvnou stranou. Dodatok č. 1 nadobudne účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
- 2.3 Dodatok č. 1 je vyhotovený v štyroch (4) rovnopisoch, z ktorých dva (2) rovnopisy obdrží objednávateľ a dva (2) rovnopisy obdrží zhotoviteľ.
- 2.4 Neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku č. 1 je:  
Príloha č. 1- Podklady pre nového stavbyvedúceho
- 2.5 Zmluvné strany prehlasujú, že sa s obsahom Dodatku č. 1 oboznámili, tento uzatvorili slobodne a vážne, že sa zhoduje s ich prejavom vôle a svoj súhlas s jeho obsahom potvrdzujú svojím vlastnoručným podpisom. Dodatok č. 1 tvorí súčasť zmluvy.

V Trnave dňa *M. P. Kozla*

**Zhotoviteľ**

~~COLAS Slovakia, a.s.  
Przemyslaw Wojciech Janiszewski  
predseda predstavenstva~~

~~COLAS Slovakia, a.s.  
Ing. Martin Papala  
predseda predstavenstva~~

**Jaroslav Mikuš**  
člen predstavenstva

V Bratislave dňa **07. SEP. 2021**

**Objednávateľ**

~~Ing. Juraj Ilapa  
predseda predstavenstva  
Národná diaľničná spoločnosť, a.s.~~

~~Ing. Peter Peťko, MBA  
člen predstavenstva  
Národná diaľničná spoločnosť, a.s.~~